﴿ ١٥٤٧ ﴾

تقویم وقایع

جریدهٔ رسمیهٔ دولت علیهٔ عثمانیه

فی ١٥ ذی القعده سنه ١٢٨٩ چهارشنبه

سنه‌لکی ١٥٠ غروش بر نسخه‌سی ٢٠ پاره

خلاصه

قسم رسمی

﴿ توجیهات ﴾

« ملکیه »

ارکری متصرفلغی پره وزه متصرفی سابق سعادتلو راشد پاشایه تفویض

پره وزه متصرفلغی ارکری متصرفی سابق سعادتلو عزالدین پاشایه

باب عالی اجرا اوطه سی مدیرلکی شهر امانتی مجلسی اعضای سابقه‌سندن عزتلو بدری بکه

تلغراف نظارتی معاونلکی عموم تلغراف و پوسته مفتشی عزتلو عزت افندی یه

عموم تلغراف و پوسته مفتشلکی پوسته مجلسی رئیسی سابق رفعتلو بها بکه

پوسته مجلسی ریاستی بروسه دیوان تمیز رئیسی سابق رفعتلو حسن عالی افندی یه

خداوندکار ولایتی دیوان تمیز ریاستی تلغراف نظارتی معاونی سابق حسن ادیب افندی یه توجیه بیورلمشدر

قسم غیر رسمی

مواد داخلیه

سوریه والیسی دولتلو صبحی پاشا حضرتلرینک داخل ولایت جلیله لرینی دور ایچون کذران ایدن ماه رمضان شریفک اونبجی کونی شام شریفدن حرکت ایتمش اولدقلرندن اجراآت واقعه‌لرینه دائر سوریه غزته‌سنده محرر مقاله شایان مطالعه اولدیغندن بر وجه زیر درج اولنور

شویله که مشارالیه حضرتلری یوم حرکتلرینک ایکنجی کونی بقاع غربی قضاسنک قائممقاملق مرکزی اولان معلقه‌یه بالمواصله مقدمکی دورده بیروتدن شامه ممتد اولان شوسه‌نک وسطنده اولوب شتوره تسمیه اولنان محلدن ذکر اولنان معلقه‌یه و اورادن بعلبکه قدر تمدید وسایهٔ عمرانوایهٔ حضرت پادشاهیده ایلروده حمص و حمایه دکین ایصال ایدلمک اوزره کشفی بالاجرا ایکی جهتدن انشاآتنه ابتدا ایدلمش اولان شوسه‌یی بالذات مشاهده بیوره رق بونک معلقه جهتندن یارم و بعلبک طرفندن اوچ ساعتلک محلنک تسویه ایدلدیکی اکلاشلمش اولدیغندن بقیه‌سنک دخی قریبا حسن اتمامی ضمننده مأمورلرینه و محلی قائممقاملرینه اوامر و تنبیهات اکیده اعطا و اجرا بیوردقدن و قضا صندیغی بغتة باصیلوب حسابی رؤیت و اوراده موجود مکاتب صبیان کزیلوب درجهٔ انتظامی و شاکردانک صورت دوامی معاینه و تحقیق ایله تحصیل علوم و معارفک درجهٔ اهمیتی تعریف و تشویقات لازمه اجرا و کتاب مبایعه‌سی ایچون معلملرینه کندو طرفلرندن بر مقدار اقچه اعطا اولندقدنصکره بعلبکه عزیمت اولنمشدر

بعلبکده دخی کذلک قضا صندیغی باصیلوب حسابی کورلمش و اوراده موجود اولوب عالمک نظر تحسین و تعجبنی جالب اولان آثار عتیقه بکجیسز و محافظه‌سز بر حالده بولندیغندن معاشلرینه قارشولق اوله‌رق تماشا ایده‌جک زوارک بهرندن بشر غروش المق اوزره ایکی نفر بکجی تعیین و اوراده امثالی کبی برده مجلس بلدی تشکیلی ایچون قائممقامنه اوامر لازمه بعدالاعطا حمصه کیدلمشدر حمص قصبه‌سی قدیم و جسیم بر مملکت اولوب اهالیسنک تحصیل علومه رغبتلری بر کمال ایسه‌ده مکتب رشدیه‌سنک شاکردانی مملکتک جسامتنه نسبة قلیل یعنی اللی التمش نفردن عبارت اولوب بوده مکتبک زیاده شاکرد استیعابنه غیر متحمل بولنمسندن نشأت ایلدیکی تحقیق قلندیغندن متروک اولان جوامع شریفه‌دن کنیشجه برینک مکتب اتخاذیله شاکردانک اوچیوزه ابلاغی ایچون قائممقامنه امر قطعی ویرلمش و قصبهٔ مذکوره‌ده کائن عساکر شاهانه قشله‌سی قره غولخانه هیئتنده کوچک برشی اوله‌رق اوراده ایسه مصر یوندن قالمه و دیوارلری متین اولوب یالکز پنجره‌لریله سقفی مخصوصا تخریب ایدیلان و برقاچ بیک کیسه اقچه مصرفله میدانه کلان جسیم بر قشله موجود اولدیغندن بونک بر طرفنده عساکر ضبطیه اقامه ایدلمک و مصارفی ولایت عساکر ضبطیه‌سی قره غولخانه‌لرینک مصارف انشائیه‌سیچون مخصوص اولان مبالغدن تسویه قلنمق اوزره تعمیری تصمیم و بشنجی اوردوی همایون مشیریت جلیله‌سیله مخابره اولنه‌رق لاجل الکشف بر مهندس جلب ایدلمشدر

(مابعدی صکره)

مواد خارجيه

حوادث تلغرافيه

پارس ٩ كانون ثاني پارين موسيو تيرايله (قومسيون دوترانت) تسميه اولنان اوتوز ذواتدن مركب تشكيل اولنان قومسيون اعضالري ميانه‌نده بر قونفرانس عقد اولنه جقدر

پارس ١٠ كذا بوراده چيقان غزته‌لر ناپوليون ثالثك وفاتيله بوناپارت طرفدارلغنك دخي زوالي مأمول اولديغندن بحث ايديورلر موسيو (روئه) ايمپراطوريچه (اوژني)نك نزدينه عزيمت ايتمشدر

لونده ١٠ كذا متوفي ناپوليونك اقامتگاهي اولان (جسيلهرت) سراينده اجرا اولنان ماتمه بوراده طبع اولنان غزته‌لر دخي اشتراك ايتمشدر

پارس ١٠ كذا ايمپراطور ناپوليون ايمپراطوريچه اوژني وسائر متعلقاتي حاضر بولندقلري حالده تكميل انفاس ايتمش ومخدومي (لوئي) مشاراليهك وفاتي متعاقب سرايه عودت ايلمشدر

انكلتره قراليچه‌سي ويقتوريانك مخدومي پرنس دي غال حضرتلري ايمپراطوريچه اوژني‌يه تلغرافله تسليهٔ خاطر ايتمشدر

ويانه ١٠ كانون ثاني اوراق حوادث عموما متوفي ناپوليونك عليهنده بولنيورلر موسيو (تير) بوراده كي سفير واسطه‌سيله قونت (آندراسي)يه غراموتك نشرياتندن تحدث ايدن قيل وقالدن طولايي بيان معذرت ايتمشدر

پارس ١٠ كانون ثاني ناپوليون طرفدارلري متوفانك جنازه‌سنده بولنمق اوزره لونده‌يه عزيمت ايديورلر زوجه‌سي (اوژني) وبالجمله فاميلياسي حين ارتحالنده حاضر ايديلر مخدومي پرنس (لوئي) كچ كلديكندن وفاتنده حاضر بولنه مدي

ويانه ١١ كانون ثاني ناپوليونك وفاتندن طولايي اون بر كون اجراي ماتم اولنمسي طرف ايمپراطوريدن امر اولندي

ويانه ١٢ كانون ثاني متوفي ايمپراطور ناپوليونك جنازه الاينده اوستريا ايمپراطوري طرفندن بر وكيل بولنه جقدر

ايمپراطور فرانسوا ژوزف حضرتلري ناپوليونك وفاتي اوزرينه سراي ايمپراطوريده اون بر كون ماتم اجراسني امر ايلمشدر

پارس ١٣ كانون ثاني حكومت ايمپراطوريه زماننده فرانسه‌ده مأموريتده بولنان بالجمله ذواته متوفي ناپوليونك جنازه الاينده حاضر بولنملرينه مساعده اولنمش و بومساعده‌دن شمديكي حكومت جمهوريه زماننده مأمور بولنانلر استثنا ايدلشدر

چيلهرست ١٢ كذا ايمپراطوريچه اوژني‌يه ايله مخدومنه يك چوق تعزيتنامه كوندرلشدر

لونده ١٣ كذا تركستان مسئله‌سي ايچون مأموريت مخصوصه ايله لونده‌يه كوندريلان موسيو (شوالوف) روسيه ايمپراطوري الكساندر حضرتلرينك ركبعه‌سي ايله انكلتره پرنسلري برينك ازدواجي مذاكره‌سنده دخي مأمور بولنديغي روايت اولنمقده‌در

چيلسهرست ١٣ كذا انكليز و فرانسز تيمور يوللرنده سهولت كوستر اولديغي جهتله بورايه يك چوق اجنبي كلمكده‌در

متوفي ناپوليونك مخدومي (پرنس ايمپريال)ه غالبا ناپوليون رابع اسمي ويرلديكندن كندوسنه قراللره مخصوص اولان (سير) القابي اعطا اولنه‌جق

بروكسل ١١ كذا اند پاندانس بلژ غزته‌سي اوستريا باش وكيلي سابق موسيو دي بايستك فرانسه خارجيه ناظري سابق موسيو دي غراموته يازديغي بر مكتوبي بو كون نشر ايلمشدر

مكتوب مزبور ايكي كانون ثاني تاريخلي اولوب موسيو دي غراموتك [illegible] مقالات [illegible] حاويدر مشاراليه اشبو مكتوبده [illegible] سكز يوز التمش طقوز سنه‌سنده [illegible] اخطار واتفاقه دائر هيچ بر تكليف [illegible] دخي بيان ايلدكدن صكره محاربه‌نك وقوعي احتمالك بر صورت قطعيه‌ده مذاكره وملاحظه اولنديغي [illegible] سكز يوز يتمش سنه‌سي دولتين ميانه‌سنده تعاطي اولنان تلغرافلر ايله درميان ايلمشدر

علوم وفنون

تيمور يوللر

تيمور يوللر يوكسكدن كلدك [illegible] برقاچ ذراع اعشاري اوزرندن مروري [illegible] او واديك اوزرنده اوزيجنه بر كبري انشا اولنوب تيمور يولي امرار اولنور و بومثللو كبريلر [illegible] وهمده عادي كبريلردن فرقي اولمق اوزره [illegible] بعضا [illegible] و بعضا دخي [illegible] وياخود اكين ترلالري اولديغي جهتله بونلره (وياد وق) يعني جسر فوقاني اطلاق اولنور بونلر اكثريا احوالده طاشدن و بعضا تيموردن اوله‌رق انشا واعمال اولنور

تيمور يول بر نهره تصادف ايله اوزرندن خطك امراري ايچون ياپيلان كبريلر جسر عادي اوله‌رق ايكي نوعدر بري جسر ثابت وديكري جسر متحرك ديلور جسر ثابت دخي ايكي قسم اولوب بري جسر موضوع وديكري جسر معلقدر جسر موضوع [illegible] طاشدن وتيموردن وياخود اغاجدن انشا اولنان كبريلره وجسر معلق ايسه دوبه تيموردن معمول زنجير ودها سائر صورتله ياپيلان كبريلره اطلاق اولنور

انهار واقار صولر اوزرينه ياپيلان كبريلرك صور انشاسي معلوم اولوب جسيم برواديلر اوزرينه ياپيلان جسر فوقانيلرك انشاسي ايسه تيمور يولي انشاآتنك اعظم اعمالاتيدر على العموم جسر فوقاني لوازم انشائيه‌سنك جنس ونوعنه كوره اوچ قسمه منقسم اولوب برنجيسي كسمه طاشدن انشا اولنانلر ايكنجيسي احشابدن ياپيلانلر واوچنجيسي تيموردن معمول اولان يوكسك كبريلردر

فقط بومثللو جسر فوقانيلرك احشابدن انشاسي آوروپانك اكثر محللرنده متروك اولوب حتى فرانسه‌ده تيمور يوللرك بدايت انشاسنده اكثري مقامنده اولمق اوزره جسر فوقانيلر اغاجدن انشا اولنه‌رق التندن كاركير وتيموردن ديكري ياپيلوب خطا پذير اولديغي كبي احشاب كبرينك هدم ايدلديكي كثير الوقوعدر

تيمور يوللرك ظهوري وسيله‌سيله كبري انشاآت معماريه‌سي فوق ما يتصور ترقي ايتمشدر اكثريا تيمور يوللر انهار وياخود طرق عاديه اوزرندن مرورنده برزاويهٔ حاده تشكيل ايدرك اومثللو انهار وياخود طرق عاديه اوزرينه انشا اولنان كبريلر تيمور يولك استقامتنه تبعيتله منحرف صورتله انشا اولنور كه بونوع كبريلره (جسر منفرج) اطلاق اولنور

امريقالولر مصارف جزئيه ايله تيمور يولي انشاسي خصوصنده آوروپالولردن زياده جسور اولدقلرندن اوايله انهار وطرق عاديه واوديه اوزرينه انشاسي اقتضا ايدن كبريلري احشابدن انشا ايله اكتفا ايدرلر امريقانك تيمور يوللري واسع وغايتله سريع الجريان نهرلردن وزياده تهلكه‌لو بطاقلردن عادي كبريلر واسطه‌سيله مرور ايدر امريقالولر بر كونه تهلكه وقوعنده قطعا متأثر اولميوب خسارزده اولان احشاب كبريني بالتكرار انشا ايدرلر

حالبوكه آوروپاده طرق حديديه‌نك كذرگاهنده ياپيلان كبريلر عادتا ابنيهٔ جسيمه‌دن معدوددر بر جسرك اياقلري طاشدن انشا ودوشمه‌سي تيموردن اعمال اولنور ايسه اكا جسر مخلوط اطلاق اولنور اليوم بونوع كبريلر آوروپاده كثرتله انشا اولنمقده‌در فرانسه‌ده (ليون) شهري جوارنده (رون) نهري اوزرنده واقع كبري ايله انكلتره‌ده توقاستلده بولنان جسيم جسر فوقاني اياقلري كاركير ودوشمه‌سي تيموردن انشا واعمال اولنمش اولديغندن جسر مخلوط نوعندندر

(بوفر) نام محلده ياپلمش اولان جسر فوقاني شايان نظر دقت ابنيهٔ جسيمه‌دن اولديغندن اولبابده بعض معلوماتك

اعطاسنه ابتدار اولنور شويله كه ذكر اولنان جسر فوقاني يدي كمردن عبارت اولوب اشبو كمرلر دوكمه تيموردن معمولدر اشبو كمرلرك محيطي التمش ذراع اعشاري اولوب كاركير اياقلر اوزرينه موضوعدر نهر صولرينك شدت جريانندن ناشي كبرينك اياقلري خسارزده اولمامق اوزره اشبو اياقلرك قاعده‌لرينك اطرافي هر بري التي بيك كيلوغرام اغرلغنده احجار جسيمه ايله ترصين ايدلمشدر

مذكور كبرينك قورقولق وقورنيش وسائره‌سي كافة تيموردن غايتله مزين صورتله معمولدر بش سنه‌ده انشا واتمام اولنوب التي بچوق مليون فرانق صرف اولنمشدر

تيمور يوللرك امراري ايچون قره‌لرده جبال شاهقه‌نك نقبيله (تونل) ممر صناعي انشا اولنديغي مثللو طرق حديديه‌نك امراري ايچون بوري شكلنده تيموردن كبريلر وياخود جسر فوقانيلر اعمال اولنور كه بوكا جسر مستدير تسميه اولنور بو اختراع عصرمزك آثار بديعه‌سندندر ذكر اولنان بوري شكلنده جسر فوقاني درت قطعه مستطيل تيمور لوحه‌لرينك يكديكره زواياي قائمه اوزره جيواطه لنمسندن حاصل اولان بر بوريدن عبارت اولوب اشبو بوري نهرك ايكي ساحلنده ووسط طرفلرنده انشا قلنمش اولان متعدد كاركير اياقلر اوزرينه وضع اولنور ذكر اولنان كبري عادتا ممر صناعئ معلق اولوب درونندن تيمور يولي عربه‌لري مرور ايدر

انكلتره‌ده (چستر)دن (هولي‌هد) نام محله قدر اولان تيمور يوللرك (بريتانيا بريج) نام كبريسي بونوع كبريلرك غايت شايان نظر دقت واهميت اولانلرندن اولمغله بروجه زير تعريف اولنور شويله كه ذكر اولنان تيمور يولنك (قارنارون) ناحيه‌سي ايله (انغله‌زي) اطه‌سي اره‌سنده واقع بوغازك اوزرندن امراري لازم كلدكده مرور وعبور ايدن سفائنك سربستجه كچمسي ايچون تيمور يولنك چبوقلرينك سطح دريادن اعتبارا اوتوز ذراع اعشاري ارتفاعدن امراري وبونك ايچون هيچ اسكله واكرتي قورلماسي انكلتره امور بحريه‌سي نظارتي طرفندن التزام اولنديغي جهتله تيمور يوللر انشاسنده صاحب يد طولي اولان مهندس (روبراستفنسون) اشبو مشكلاتك چارهٔ اندفاعني تحري ايله اول امرده مذكور بوغازك وسطنده واقع قيالق اوزرينه اللي ذراع اعشاري ارتفاعنده بر قوله وايكي ساحله دخي ايكي وايكي ساحله متصل وملاصق اولمق اوزره ايكي قله دها كه جمعا بش عددقله انشا ايتمش و بونلرك اوزرينه يوزقرق درت ذراع اعشاري طولنده و طقوز ذراع اعشاري قالينلغنده ودرت بچوق ذراع اعشاري عرضنده بوريلر اعمال ايتديروب

واپور قوتيله متحرك صو چندرلري واسطه‌سيله مذكور قله‌لرك اوزرلرينه ترفيع ووضع ايتمش وبووجهله تقريبا ايكي مليون كيلوغرام اغرلق يوزقدم ارتفاعه اصعاد ايدلمشدر اشبو كبري ايچون اون بش مليون فرانق مصرف وقوعبولمشدر

المانياده كثرتله انشا اولنور بر نوع كبري دها واردر كه جسر طائر دنيلور استراسبورغ شهري ايله باد دوقه‌لغي ميانه‌نده (رن) نهري اوزرينه انشا قلنان كبري بو قبيلدن اولديغي جهتله صورت انشاسي تعريف اولنور شويله كه (رن) نهرينك صولري سريع الجريان اولديغي ومجراي نهرك طپراغي التمش ذراع اعشاري عمقنده كوچك طاشلردن عبارت اولوب بونلر بر حالده قالميه‌رق فيضان ماده‌سيله حركت ايتديكي وبو صورتده درون نهرده اياقلر انشاسي مشكل بولنديغي جهتله بو بابده بر تدبير عجيب اتخاذ اولنمشدر شويله كه ياپان طرفلرندن پرچينلنمش تيمور صندقلر ترتيب اولنمش و بونلرك الت طرفلري بالكليه اچيق براغيلوب اوست طرفلرينه اوچ يردن دائره شكلنده دليكلر ياپلمش و بونلرك اوزرينه اوچ عدد تيموردن معمول بوريلر كچورلمش و يكديكره محاذي اولان ايكي بوري يالكز صندقلرك داخلنه منتهي وبونلرك وسطنده بولنان بوري ايسه صندقلرك ناقاعده‌سنه ملاصق بولنمشدر اشبو تيمور صندقلر كبري انشاسي مطلوب اولان نهرك ايچروسنه باتيريلوب بونلرك دروني صو ايله طولمش وحكمت طبيعيه‌ده مبحوث عنه اولان بر قاعده‌يه كوره بر بوري واسطه‌سيله يكديكره مربوط وملاصق اولان ايكي قابدن بري نه درجه‌لره قدر صو ايله املا ايديلور ايسه ديكر قابده دخي صويك اول درجه‌يي بولديغي جهتله شو قاعدهٔ حكمت اقتضاسنجه صندقلر درونينه دخول ايدن مياه سالف الذكر بوريلره دخي كيره‌رك نهرك صولرينك تسويه‌سنه قدر ترفع ايتديكندن ذكر اولنان محاذي بوريلر واسطه‌سيله هوا مضيق ايصال اولندقده صندقلر درونده بولنان صولر رفته رفته صندقلرك الت طرفلرندن اخراج ايديله‌رك نهرك التنك صندقلر داخلنده بولنان قسمي بالكليه صودن خالي اولمش ويالكز وسطده بولنان نهرك قاعده‌سنه ملاصق اولان بوري صو ايله مملو قالمش اولديغندن عمله‌لر قازمه وكوركلري ايله صندقلر درونينه نزول ايدوب نمل حفرينه بدأ ومباشرت ايتمشلر وبعده كاركير اياقلري اولوجهله انشا ايتمشلردر اشبو كبري ايچون سكز مليون فرانق صرف اولنمشدر

اشبو كبرينك كاركير اياقلريني فرانسز مهندسلري انشا ايتدكلري مثللو تيموردن معمول دوشمه‌لر ايله اقسام متحركه‌سنك اعمال وانشاسندن المانيا مهندسلري دخي حصه‌دار اولمشلردر نهرك ايكي ساحلنده قسم متحركلرك محور دوراني كاركير اياقلر اوزرينه موضوع اولديغندن تيمور يولي عربه‌لرينك مرورنده قپانور ونهردن سفائن كچدكده اچيلور اشبو جسر بديعك بدايت كشادنده تجارب لازمه‌سي اجرا اولنه‌رق مذكور قسم متحركلر دردر آدم واسطه‌سيله تدوير وتحريك ايدلمشدر جسر عادي ايله جسر فوقانيلر حقنده بو قدر معلوماتك اعطاسيله اكتفا اولنوب كله‌جك بند مخصوصده دخي تيمور يولك تيمور چبوقلرينه دائر معلومات مقتضيه‌نك درجنه ابتدار اولنور

(شمندوفر رساله‌سندن مابعد)

ايشته معلومات مذكوره بو صورتله كاغد اوزرينه قونيلور ايسه اوزمان شمندوفرجي طابورلري وقت سفرده دشمن ممالكنه كيرنجه شمندوفرلري كويا كندي اللري ايله ياپمشلر وطول مدت اوراده استخدام ايدلمكده بولنمشلر كبي اداره ايده بيلورلر نصل كه كچن فرانسه وپروسيا محاربه‌سنده پروسيا عسكرلري زير اداره‌سنه الدقلري هر شمندوفر خطني كندي خطلري كبي حسن اداره ايتمشلردر

بو معلوماتي استحصال ايتمك ايچون نه طريقه مراجعت ايتمك لازم كله‌جكني عريض وعميق تعريف وارائه اقتضا ايتمز وقت حضرده عموم يوللر عموم ايچون آچيق اولوب شمندوفر طابوري ضابطاني هر طرفي سير وسياحتله معلومات مقتضيه‌يي الابله جكلري وفرضا بو سربستي وبو مساعده اولمامش اولسه بيله مراماك الندن برشي قورتلميه‌جغي ودولتلر يكديكرك اك بيوك اسرارينه وارنجه‌يه قدر وقوف حاصل ايتمكده بولندقلري جهتله بو بابه اقتضا ايدن معلومات دخي بهمه حال استحصال ايديله‌بيلور

(طرق خارجيه‌نك جهت استعمالي)

شمندوفرجي طابورلرك زياده كوزه چكلري صعوبت طرق خارجيه‌نك استعمال واداره‌سنده‌در چونكه طرق داخليه‌يي حاضر ومهيا ومكمل بوله‌جقلرندن انلري درحال اداره ايتمكه باشلايه‌جقلر ايسه‌ده عسكريمز دشمن ممالكنه كيرديكي زمان دشمن عسكري كندي شمندوفرلريني خراب ايدرك چكلمش بولنه‌جقلرندن اولا اوخراب اولان اجنبي شمندوفرلريني تعمير وانشا ايدرك بعده استعمال واداره ايتمكه باشلايه‌جقلردر ابعدي عسكر دشمن ممالكنه كيرر كيرمز شمندوفرجي طابورلري يانته كندي مقدارلرينه مساوي بر مقدار عادتا سلاح انداز عسكر ويريلوب بونلر ماعدا دشمن ممالكي خلقندن اورالرده وجوارده كيمه زياسه كلنور ايسه

انغاریه یه النه‌رق وشمند وفرنجی طابورلرك افراد وضابطانی اکثریا نظارتده بولنه‌رق ممکن اولدیغی قدر سرعتله خراب یوللر تعمیر ایدیلور

یوللرك تعمیری آیر وجه برصنعت اولوب بز بو رساله‌ده ایشك بو درجه‌سنه قدر تفصیلات ویره‌جك ایسه‌ کده طرق داخلیه بحثنده کندی یوللریمزی نصل بوزدیغمز حقنده ویردیکمز معلومات قدر یعنی غایت مجمل اوله‌رق بو راده دخی معلومات ویرمکلکمز لازم و بلکه‌ده ضرورید دشمنك تخریب ایتمش اولدیغی یوللری برطبان اغاجلری یانمش وتیمورلری یاقرلمش ویاخود اکریلمش وبونلر دخی کذر کاهدن تبعید ایدلمش وسد کبی اولان یرلر یقلمش دربندلر بتون بتون بوزلمش و هله کبری و تونللر برهوا ایدلمش بوله‌جغز فقط بو قدر خرابیت یوینه یول اوزرنده اولمیوب یولك قسم اعظمی ینه حال سابقیله ترك اولنمش ویالکز اوته‌ده بروده بعض محللرده بو کبی خرابات ابقا ایدلمش اوله‌جقدر چونکه رجعت حالنده بولنان دشمنك بویله بوینه یولی بوزه بیلکه وقتی اولمدیغی کبی وقت اولسه بیله ایلروده ینه کندولری ایچون برفائده وسهولتی اولمق اوزره بالالتزام بویله موقع موقع تخریب ایدرلر

بوحالده بوله‌جغمز بریول ایچون دشمنك قرمش اولدیغی تیمور چبوقلر پك اوفاقلانمش ایسه بونلری طبان اغاجی مقامنه قوللانمق و بیوجك پارچه‌لرینی یکدیکرینه اکله‌یوب انلری دخی ینه تیمور چبوق کبی استعمال ایتمك یولی بزم ایچون اچیقدر فقط هرحالده ارقه‌مزدن صره ملکتمزدن برطاقم تیمور چبوقلر دخی کتورمکه واکسیك محللری بونلردن اکمال ایتمکه مجبورز زیرا دشمن موقفلرده واوته بریده یدك اوله‌رق یغلمش چبوقلر وارایسه انلری دخی قیرمش وبوزمشدر

بوزلمش اولان سدلری اکر محل طاشلق ایسه درحال غیرمنتظم طاشلردن برقوری دیوار انشاسیله تعمیر ایتمك ومحل مذکور طوپراقلق او لوبده طاش دیوار انشاسی براز مشکلجه ایسه چارچابق اوسدك اوست طرفندن دیکر برسد دها اچمق لازمدر

تونللر باشدن باشه یقلمق هیچ بروقتده ممکن اوله‌میوب بزم حرکتمزی منع ایچون دشمن یالکز تونلك اغز طرفنده برمقدارینی برهوا ایتمش اوله‌جغنه مبنی اویله جزؤیجه بربوزوقلغی عمله او شوندیسیله تعمیر ایده بیلمك پك قولای برشیدر (مابعدی صکره)

مواد اعلانیه

قسطمونی ولایتی داخلنده کائن کوره نحاس معدننك مدتی منقضیه اولدیغندن ظهور ایده‌جك طالبنه احاله والتزام اولنه‌جغی جهتله معدن مذکوره طالب اولانلرك معادن همایون اداره‌سنه مراجعت ایلملری

—•✻•—

مفخر علمای روم رئیس الکتاب صاری عبدالله افندی مرحومك مثنوی شریف اوزرینه یازدقلری شرح بلیغ اخوان ومحبان مثنوی‌یه برخدمت اولمق اوزره طبع ایتدیریلوب مجلدینك طاقمی یوز اللی وشارح مشارالیهك خلقت اکوان وانسان وصحابهٔ جالیله واولیای کرامك مناقبنی وحقیقت روح وتهذیب اخلاقه متدائر مواعظ مفیده‌یی شامل (ثمرات الفؤاد) نامیله دیکر اثر تألیفی مشارالیهك درجهٔ کمالنه شاهد وقدر اشنایانه لازم ولابد براثر بیعدیل اولدیغندن کذلك طبع اولنوب مجلدی یکرمی بشر وحضرت علی کرم الله وجهه افندمزك نطق عالیلری اوزرینه مجلس معارف اعضای سابقه‌سندن فضیلتلو مصطفی افندینك یازدقلری شرح یدیشر غروشه صحافلرده حاجی حسن وحکاکلرده احمد افندی و بغچه قپوسنده تنباکوجی حسن اغانك دکانلرنده صاتلمقده در

—•✕•—

غایت مصنع اوله‌رق ذی روحدن فرق اولنمز راده‌ده یاپیلوب مکتب صنایعده عمومه سیروتماشا ایتدیرلمکده اولان یکیچریلر ایله اولزمانك وکلا وعلما ورجال واهالیسنك کسوت عجیبه والبسهٔ مخصوصه مهیبه‌لریله ملبس رسم مجسملری حقیقة کورلمکه شایان اولدیغی کبی بوهیئتك قانون ورسم تشریفات وبالجمله اصول وعادتلری ایله البسه‌لرینك تعریفنی مبین قلمه النوب طبع ایتدیریلان و (تشریفات قدیمه) اسمی ویریلان کتاب مطالعه‌سنه رغبت ایدنلر ایچون بونلری رأی العین کورمش واولزمانده بولنمش قدر یقین حاصل ایده‌جکی شبهه‌سزدر بو کتاب صحافلرده حاجی حسن وحکاکلرده احمد افندیلر وبغچه قپوسنده تنباکوجی دکاننده مجلدی اوز غروشه صاتلمقده در

—•✻•—

باارادهٔ سنیه محفل مخصوصنده ترتیب بیورلمقده اولان احکام عدلیه مجله‌لرینك سکزنجیسی اولان (کتاب الغصب) دخی طبعی ختام بوله‌رق صحافلر چارشوسنده حاجی حسن وحکاکلرده احمد افندیلر وبغچه قپوسنده تنباکوجی دکاننده اوچر غروشه صاتلمقده اولکی مجله‌لر دخی اوراده بولنمقده در

—•✻•—

شعرای بنامدن نورس افندینك (دستارخیال) نامیله منظوم اوله‌رق تصویر وتألیفنه همت ایلدیکی حکایه صحیحا براثر معتبر اولدیغندن مطبعهٔ عامره‌ده طبع اولنوب صحافلرده حاجی حسن وحکاکلرده احمد افندیلر وبغچه قپوسنده تنباکوجی دکاننده اوچر غروشه صاتلمقده در

مشهور آفاق اولان منصور بغدادینك وقوعات دلسوزینی ناطق اولمق اوزره مقدما طبع ونشر اولنان منظومهٔ منصور نام رساله فیأت اصلیه‌سندن بالتنزیل ایکیشر غروشه زیرده محرر محللرده صاتلمقده در

دیوان یولنده قرائتخانه حکاکلرده حاجی احمد افندی ایله میری صحافی حاجی حسن افندی و بغچه قپوسنده تنباکوجی حسنی اغانك دکانلرنده فروخت اولنور

—•✻•—

امام غزالی قدس سره حضرتلرینك معلومات متنوعه وتربیهٔ فکر یولنده پك چوق نصایح نافعه‌یی حاوی بولنان (المنقذ من الضلال) نام رسالهٔ معتبره‌لرینك ترکجه ترجمه‌سی دفعهٔ ثانیه اولمق اوزره علاوه‌سنده بعض مرتبه محو واثبات اولنه‌رق بودفعه دخی طبع اولنوب بغچه قپوسنده تنباکوجی حسن اغانك و صحافلرده کوتاهیه‌لی مصطفی افندینك دکانلرنده کمافی السابق التیشر غروشه صاتدیرلمقده اولدیغی اعلان اولنور

جغال اوغلی حمامی زقاغنده کوشه باشنده واقع ایکیوز سکسان ذراعی متجاوز عرصه صاتیلق اولدیغندن اشتراسنه طالب اولنلرك قپوجیلر ایچنده کوچك و رقیجی خاننده نصرت قومپانیه‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور

بوکره برذاتك تألیفنه همت بیوردیغی مبین المعانی علی ترتیب حروف المبانی نام رساله طلبهٔ علومه زیاده منفعتلی اولدیغی جهتله مطبعهٔ عامره‌ده طبع اولنوب صحافلرده حاجی حسن وحکاکلرده احمد افندی دکانلرنده اوچر غروشه صاتلمقده در

معارف نظارت جلیله‌سی معرفتیله طبع و تمثیل ایتدیریلان علم موالید نام کتاب اون بشر غروشه معارف کتبخانه‌سنده صاتلمقده و بو کتاب اربابی معرفتیله ترجمه وطبع اولنه‌رق مندرجاتی اشوری فائده بخش اولدیغی ورسملری دخی پك کوزل بولندیغی ومحضا اهالینك فائده واستفاده‌سیچون تمتع و تجارت ضم و علاوه اولنمدیغی اعلان اولنور

(مطبعهٔ عامره‌ده طبع اولنمشدر)